

# HATÁROZATOK

## A TANÁCS (EU) 2015/1289 HATÁROZATA

(2015. július 13.)

### a költségvetési hiányra vonatkozó adatoknak a Valenciái Autonóm Közösségen belüli manipulálása miatt a Spanyolország által fizetendő pénzbírság kiszabásáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a költségvetési felügyelet euroövezetbeli eredményes érvényesítéséről szóló, 2011. november 16-i 1173/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 8. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel a költségvetési felügyelet euroövezetbeli eredményes érvényesítéséről szóló 1173/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletben foglaltak szerint a statisztikák manipulálásával kapcsolatos vizsgálatokról és pénzbírságokról szóló, 2012. június 29-i 2012/678/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági határozatra <sup>(2)</sup>,

tekintettel a spanyolországi statisztikák manipulálásával kapcsolatos, 1173/2011/EU rendelet szerinti vizsgálatról szóló, 2015. május 7-én elfogadott bizottsági jelentésre,

tekintettel az Európai Bizottság ajánlására,

mivel:

- (1) Az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) 126. cikkének (1) bekezdése szerint a tagállamoknak kerülniük kell a túlzott költségvetési hiányt. Az EUMSZ 121. és 126. cikke, vagy a Szerződésekhez csatolt, a túlzott hiány esetén követendő eljárásról szóló 12. jegyzőkönyv alkalmazása szempontjából lényeges, költségvetési hiányra és államadósságra vonatkozó adatok az Unió gazdaságpolitikai koordinációjának alapvető bemeneti forrásai.
- (2) Az euroövezetbeli költségvetési felügyelet érvényesítésének javítása és az elrettentés érdekében a Tanács a Bizottság ajánlása alapján eljárva pénzbírságot szabhat ki a költségvetési hiányra és az államadósságra vonatkozó adatok – akár szándékosan, akár súlyos gondatlanságból történő – valótlan bemutatásáért felelős tagállamra.
- (3) A Bizottság 2014. július 11-én a spanyolországi statisztikák manipulálásával kapcsolatos, 1173/2011/EU rendelet szerinti vizsgálatot indított. A 2012/678/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági határozat értelmében Spanyolország 2015. február 19-én felkérést kapott arra, hogy tegye meg észrevételeit a vizsgálat előzetes megállapításai kapcsán. Spanyolország időben megküldte az előzetes megállapításokra vonatkozó írásos észrevételeit.
- (4) A Bizottság 2015. május 7-én a Spanyolország által megküldött észrevételeket is figyelembe véve jelentést fogadott el a spanyolországi statisztikák manipulálásával kapcsolatos, 1173/2011/EU rendelet szerinti vizsgálatról.

<sup>(1)</sup> HLL 306., 2011.11.23., 1. o.

<sup>(2)</sup> HLL 306., 2012.11.6., 21. o.

- (5) Jelentésében a Bizottság megállapította, hogy Spanyolország államháztartási szektorának egyik szerve, a Valenciái Autonóm Közösség regionális számvevőszéke az egészségügyi kiadások nemzeti számlákban való rögzítésének elmulasztásával és az eredményszemléletű elszámolás elvének figyelmen kívül hagyásával összefüggésben súlyosan gondatlanul járt el, így a Bizottság (Eurostat) 2012 márciusában téves adatokat kapott Spanyolország költségvetési hiányáról. A Bizottság megállapításai alapján indokolt arra következtetni, hogy a hiányra vonatkozó adatok súlyos gondatlanságból eredő valótlan bemutatására 2012 márciusában került sor, amikor Spanyolország téves adatokat szolgáltatott az Eurostatnak. Ezen elemek alapján pénzbírság kiszabása indokolt.
- (6) A pénzbírság összege nem haladhatja meg Spanyolország 2014. évi bruttó hazai termékének 0,2 %-át.
- (7) A kiszabandó pénzbírság referenciaösszegét azon nagyobb hatás 5 %-aként kell meghatározni, amelyet a valótlan bemutatás a túlzott hiány esetén követendő eljárás (a továbbiakban: túlzotthiány-eljárás) szerinti adatszolgáltatás releváns évei tekintetében Spanyolország államháztartási hiányára gyakorol. Spanyolország által a túlzotthiány-eljárás keretében 2012 áprilisában jelentett kiadási adatokat 1,893 milliárd EUR-val kellett korrigálni. A referenci-összeget így 94,65 millió EUR-ban kell meghatározni.
- (8) A 2012/678/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági határozat 14. cikke (3) bekezdésének a) pontja szerinti kritériumok tekintetében a Bizottság jelentésében megállapította, hogy Spanyolország egészének költségvetési hiányára gyakorolt hatás korlátozottsága miatt az adatok valótlan bemutatása nem gyakorolt jelentős hatást az Unió megerősített gazdasági kormányzásának működésére. Emellett megállapítja, hogy a helyes adatok bejelentésére röviddel a Spanyolország költségvetési hiányára vonatkozó helytelen adatok 2012. áprilisi közzététele után sor került, és így a Spanyolország költségvetési hiányára vonatkozó adat korrekciója még 2012-ben megvalósulhatott. Ezen elemek alapján a pénzbírság összegének csökkentése indokolt.
- (9) A 2012/678/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági határozat 14. cikke (3) bekezdésének b) pontja szerinti kritériumok tekintetében a Bizottság jelentésében megállapította, hogy a valótlan bemutatás súlyos gondatlanságból ered. E tekintetben nincs szükség a pénzbírság összegének módosítására.
- (10) A 2012/678/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági határozat 14. cikke (3) bekezdésének c) pontja szerinti kritériumok tekintetében a Bizottság jelentésében megállapította, hogy az adatok valótlan bemutatását lényegében Spanyolország államháztartási szektorának egyik szerve idézte elő. Ezen elemek alapján a pénzbírság összegének csökkentése indokolt.
- (11) A 2012/678/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági határozat 14. cikke (3) bekezdésének d) pontja szerinti kritériumok tekintetében a Bizottság jelentésében megállapította, hogy a tagállam pénzbírságra esetlegesen okot adó releváns cselekményei azok, amelyekre 2011. december 13., vagyis az 1173/2011/EU rendelet hatálybalépése és a vizsgálat indítása, vagyis 2014. július 11. között került sor. Megállapította továbbá azt is, hogy a helytelenül bejelentett, hiányra vonatkozó adatokat a túlzotthiány-eljárással összefüggő 2012. októberi adatszolgáltatás felülvizsgálata keretében kijavították. A valótlan bemutatás időtartama tekintetében nincs szükség a pénzbírság összegének módosítására.
- (12) A 2012/678/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági határozat 14. cikke (3) bekezdésének e) pontja szerinti kritériumok tekintetében a Bizottság jelentésében megállapította, hogy a spanyol statisztikai hivatalok és az érintett szervek a vizsgálat során valamennyien nagymértékben együttműködő magatartást tanúsítottak. Ezen elemek alapján a pénzbírság összegének csökkentése indokolt.
- (13) E körülmények figyelembevételével a Spanyolországra kiszabandó pénzbírság összegét 18,93 millió EUR-ban indokolt meghatározni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A Tanács 18,93 millió EUR összegű pénzbírságot szab ki Spanyolországra a költségvetési hiányra vonatkozó adatok súlyos gondatlanságból eredő valótlan bemutatása miatt, amint azt a spanyolországi statisztikák manipulálásával kapcsolatos, 1173/2011/EU rendelet szerinti vizsgálatról szóló európai bizottsági jelentés meghatározza.

*2. cikk*

Ennek a határozatnak a Spanyol Királyság a címzettje.

Kelt Brüsszelben, 2015. július 13-án.

*a Tanács részéről*  
*az elnök*  
F. ETGEN

---